

Informazioni personali

Cognome/ Nome **Forcellati Melinda**

Indirizzo [REDACTED]

Telefono [REDACTED]

Cellulare [REDACTED]

E-mail [REDACTED]

Cittadinanza [REDACTED]

Data di nascita [REDACTED]

Sesso **Femminile**

Settore professionale Insegnamento Italiano L2/LS

Istruzione e formazione

Data	anno accademico 2013-2014
Titolo della qualifica rilasciata	Master ITALS di II livello, III ciclo, in "Progettazione avanzata nell'insegnamento della lingua e cultura italiana a stranieri"
Principali tematiche/competenze professionali acquisite	<p>Promozione e insegnamento della lingua e della cultura italiana a stranieri, sia in Italia che all'estero.</p> <p>Approfondimenti sul piano metodologico e sulle conoscenze nel campo dell'insegnamento e della formazione.</p> <p>Competenze nella preparazione nei nuovi ruoli che richiedono conoscenze di tipo organizzativo e progettuale.</p> <p>Sviluppo delle capacità di progettare e monitorare i vari percorsi di formazione anche attraverso la ricerca-azione.</p> <p>Tesi "L'italiano L2 nei percorsi di istruzione per adulti: un progetto di contrasto all'abbandono scolastico" (percorso progettuale)</p>
Nome e tipo d'organizzazione erogatrice dell'istruzione e formazione	Università degli studi di Venezia "Ca' Foscari" - Venezia
Livello nella classificazione nazionale o internazionale	Master (con votazione 107/110)

Data	giugno - dicembre 2004
Titolo della qualifica rilasciata	Tutor on line e in presenza nell'Azione "Italiano L2: lingua di contatto, lingua di culture"
Principali tematiche/competenze professionali acquisite	<p>Livello base: Pedagogia e comunicazione interculturale, approcci didattici interculturali, interazione in classe e gestione delle dinamiche di gruppi multietnici, tipologie linguistiche, la gestualità e la semplificazione dei testi, aspetti tipologici della lingua italiana e implicazioni glottodidattiche</p> <p>Livello avanzato: grammatica, multi e bilinguismo, comparazione con le lingue di immigrazione, linguistica acquisizionale, analisi delle interlingue, psicolinguistica, Quadro Europeo di Riferimento, approcci e metodi glottodidattici, procedure didattiche, analisi e produzione di materiali didattici.</p>
Nome e tipo d'organizzazione erogatrice dell'istruzione e formazione	MIUR - Università Ca' Foscari di Venezia
Livello nella classificazione nazionale o internazionale	Corso di formazione di 378 ore on line e in presenza
Data	anno accademico 2000-2001
Titolo della qualifica rilasciata	Perfezionamento in Didattica dell'italiano L2
Principali tematiche/competenze professionali acquisite	<p>Storia della lingua italiana, Glottodidattica, Dialettologia, Lingua italiana, Elementi di intercultura</p> <p>L'apprendimento della L2 in contesti italofoeni e non italofoeni, Didattica e ricerca di strategie nell'insegnamento dell'italiano L2</p>
Nome e tipo d'organizzazione erogatrice dell'istruzione e formazione	<p>Università degli Studi di Torino</p> <p>Facoltà di Scienze della Formazione Primaria</p>
Livello nella classificazione nazionale o internazionale	Perfezionamento post lauream
Data	anno accademico 1988/1989
Titolo della qualifica rilasciata	Laurea in Lettere moderne

Principali tematiche/competenze professionali acquisite	Letteratura italiana moderna e contemporanea, Storia antica, moderna, medievale e contemporanea, Linguistica, Sociologia, Geografia, Antropologia culturale, Metodologia della ricerca Tesi di ricerca in <i>Sociologia dei Paesi in via di sviluppo</i> svolta in Rwanda con borsa di studio del Centro Piemontese di Studi Africani
Nome e tipo d'organizzazione erogatrice dell'istruzione e formazione	Università degli Studi di Torino Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Torino
Livello nella classificazione nazionale o internazionale	Laurea (con votazione 103/110)

Altri percorsi formativi

Data	maggio 2016 - Reggio Emilia (Università di Modena e Reggio Emilia) Seminario "Cittadinanza e analfabetismo - Diritti in Italia e in Europa"
Data	giugno 2015 - Torino (Istituto Confucio) Convegno "Lingue e cittadinanza attiva - FEI 2103 - Azione I"
Data	giugno 2015 - Aosta (Biblioteca regionale) Seminario conclusivo progetto FEI VdA Valle d'accoglienza "Migranti: cittadini integrati?"
Data	maggio 2014 - Aosta (Biblioteca regionale) Seminario conclusivo del progetto FEI "VdA - Valle d'accoglienza - Lingua italiana per stranieri"
Data	ottobre/novembre 2013 - Torino (Centro Interculturale) Corso di formazione "Insegnare italiano agli stranieri analfabeti: tra teoria e pratica"
Data	maggio 2012 - Milano Convegno "Vivere in Italia. L'italiano per il lavoro e la cittadinanza. Immigrati stranieri e alfabetizzazione in L2"
Data	novembre 2011 - Firenze XX Convegno ILSA "Grammatica e apprendimento dell'italiano L2"

- Data 2010 - Aosta
Seminario di ricerca/formazione "Prospettive interculturali nell'educazione: teorie e pratiche"
- Data 2009 - Rimini
Convegno internazionale "La qualità dell'integrazione scolastica"
- Data 2008 - Torino
Convegno "La didattica dell'italiano per stranieri – imparare la lingua con le nuove tecnologie"
- Data 2008 - Collegno (TO)
Convegno "Immigrati, scuola e diritti di cittadinanza"
- Data 2008 - Siena (Università per stranieri di Siena)
Corso di II livello per somministratori di esami CILS
- Data 2006 - Aosta
Seminario IRRE "Comunico, conosco, cresco attraverso le lingue"
- Data 2006 - Aosta
Laboratorio IRRE "Italiano L2: lingua di contatto, lingua di culture"
- Data 2005 - Reggio Emilia
VIII Convegno Nazionale dei Centri Interculturali "Una generazione in movimento: gli adolescenti e i giovani immigrati"
- Data 2004 - Fiumicino (FR)
Seminario "Italiano Lingua 2" a Fiumicino, nell'ambito del progetto del MIUR "Italiano L2, lingua di contatto, lingua di culture"
- Data 2003 - Firenze
XII Convegno ILSA "Le tendenze innovative del Quadro comune europeo per le lingue e del Portfolio"
- Data 2003 - Aosta
Seminario "Stranieri divisi, Stranieri ritrovati - La famiglia immigrata tra traumi e ricomposizioni"

- Data 2001 - Torino (Centro Interculturale)
Corso di formazione per docenti di italiano a stranieri "Elledue – Il livello"
- Data 2001 - Aosta
Convegno IRRSAE "Alunni stranieri nelle Scuole della Valle d'Aosta"
- Data 1993 - Aosta
Corso di formazione "L'educazione interculturale nella scuola"

Esperienza professionale

I. Insegnamento e progettazione di percorsi linguistici in L2 (lingua italiana per stranieri)

- Data aprile - maggio 2016
- Nome e indirizzo della sede formativa Università della Valle d'Aosta - Dipartimento di Scienze Umane e Sociali - Aosta
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 destinato agli studenti Erasmus**
 - Ruolo Docente
 - Numero ore 30

- Data febbraio - marzo 2016
- Nome e indirizzo della sede formativa Regione Autonoma Valle d'Aosta - Assessorato Attività Produttive, Energia e Politiche del Lavoro
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 - formazione linguistica dei tirocinanti Eurodyssée**
 - Ruolo Docente
 - Numero ore 40

- Data ottobre - novembre 2015
- Nome e indirizzo della sede formativa Regione Autonoma Valle d'Aosta - Assessorato Attività Produttive, Energia e Politiche del Lavoro
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 - formazione linguistica dei tirocinanti Eurodyssée**

- Ruolo Docente
- Numero ore 40
- Data luglio - agosto 2015
- Nome e indirizzo della sede formativa Regione Autonoma Valle d'Aosta - Assessorato Attività Produttive, Energia e Politiche del Lavoro
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 - formazione linguistica dei tirocinanti Eurodyssee**
- Ruolo Docente
- Numero ore 40
- Data gennaio - giugno 2015
- Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
- Denominazione corso **Progetto FEI VdA - Valle d'accoglienza**
- Ruolo Coordinatrice didattica e formatrice nei percorsi di italiano L2
- Numero ore 41 (36 + 5)
- Data ottobre - dicembre 2014
- Nome e indirizzo della sede formativa Regione Autonoma Valle d'Aosta - Assessorato Attività Produttive, Energia e Politiche del Lavoro
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 - formazione linguistica dei tirocinanti Eurodyssee**
- Ruolo Docente
- Numero ore 40
- Data giugno 2014
- Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
- Denominazione corso **Esami CILS - Università per stranieri di Siena**
- Ruolo Somministratrice esami CILS - sessione 2014
- Numero ore 3

- Data giugno 2013
 - Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
 - Denominazione corso **Esami CILS - Università per stranieri di Siena**
 - Ruolo Somministratrice esami CILS - sessione 2013
 - Numero ore 9
-
- Data gennaio - maggio 2013
 - Nome e indirizzo della sede formativa Solidarietà Pace e Sviluppo onlus - Saint-Pierre (AO)
 - Denominazione corso **Corso di alfabetizzazione Alta Valle destinato a cittadini extracomunitari nell'ambito del progetto "VdA-Valle d'accoglienza-Lingua italiana per stranieri" (Progetto FEI)**
 - Ruolo Docente
 - Numero ore 120
-
- Data febbraio - maggio 2013
 - Nome e indirizzo della sede formativa CGIL Valle d'Aosta - Aosta
 - Denominazione corso **Corso di educazione civica - "VdA-Valle d'accoglienza-Lingua italiana per stranieri" (Progetto FEI)**
 - Ruolo Coordinatrice
 - Numero ore 10
-
- Data dicembre 2012 - maggio 2013
 - Nome e indirizzo della sede formativa C.G.I.L. Valle d'Aosta - Aosta - Assessorato regionale alle Politiche sociali
 - Denominazione corso **Lavori in corso**
Percorso di apprendimento linguistico di lingua italiana per cittadini extracomunitari residenti in Valle d'Aosta Livello A2 QCER
 - Ruolo Progettazione, coordinamento, docenza e preparazione materiale didattico
 - Numero ore 103 (di cui 55 di docenza)

- Data giugno 2012
 - Nome e Indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
 - Denominazione corso **Esami CILS - Università per stranieri di Siena**
 - Ruolo Somministratrice esami CILS - sessione 2012
 - Numero ore 9
-
- Data novembre 2011 - marzo 2012
 - Nome e indirizzo della sede formativa C.G.I.L. Valle d'Aosta - Aosta - Assessorato regionale alle Politiche sociali
 - Denominazione corso **Io lavoro in Italiano . Percorso di apprendimento linguistico di lingua italiana per cittadini extracomunitari residenti in Valle d'Aosta**
 - Ruolo Progettazione e coordinamento
 - Numero ore 40
-
- Data novembre 2011 - maggio 2012
 - Nome e indirizzo della sede formativa Solidarietà Pace e Sviluppo onlus - Saint-Pierre (AO)
 - Denominazione corso **“ABCD - Aiuti ai Bisogni Concreti delle Donne” - progetto di percorso linguistico di L2 destinato alle donne straniere**
 - Ruolo Docente
 - Numero ore 42
-
- Data giugno 2011
 - Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
 - Denominazione corso **Esami CILS - Università per stranieri di Siena**
 - Ruolo Somministratrice esami CILS - sessione 2011
 - Numero ore 10
-
- Data dicembre 2010 - maggio 2011
 - Nome e indirizzo della sede formativa Solidarietà Pace e Sviluppo onlus - Saint-Pierre (AO)

- Denominazione corso **“ABCD - Aiuti ai Bisogni Concreti delle Donne” - progetto di percorso linguistico di L2 destinato alle donne straniere**
- Ruolo **Docente**
- Numero ore **40**
- Data **giugno 2010**
- Nome e indirizzo della sede formativa **C.T.P. - Aosta**
- Denominazione corso **Esami CILS - Università per stranieri di Siena**
- Ruolo **Somministratrice esami CILS - sessione 2010**
- Numero ore **3**
- Data **marzo - aprile 2009**
- Nome e indirizzo della sede formativa **Università degli Studi di Torino - MAE - Università Al Quds di Gerusalemme**
- Denominazione corso **Progetto di introduzione della lingua italiana nei curricula universitari palestinesi)**
- Ruolo **Docente**
- Numero ore **20**
- Data **giugno 2009**
- Nome e indirizzo della sede formativa **C.T.P. - Aosta**
- Denominazione corso **Esami CILS - Università per stranieri di Siena**
- Ruolo **Somministratrice esami CILS - sessione 2009**
- Numero ore **8**
- Data **marzo - aprile 2009**
- Nome e indirizzo della sede formativa **Università degli Studi di Torino - MAE - Università Al Quds di Gerusalemme**
- Denominazione corso **Progetto di introduzione della lingua italiana nei curricula universitari palestinesi)**
- Ruolo **Docente**

- Numero ore 20
- Data gennaio - maggio 2009
- Nome e indirizzo della sede formativa Solidarietà Pace e Sviluppo onlus - Saint-Pierre (AO)
- Denominazione corso **“ABCD - Aiuti ai Bisogni Concreti delle Donne” - progetto di percorso linguistico di L2 destinato alle donne straniere**
- Ruolo Docente
- Numero ore 50
- Data anno scolastico 2008 -2009
- Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
- Denominazione corso **Corso monografico di italiano L2 per cittadini stranieri**
- Ruolo Docente
- Numero ore 47
- Data gennaio - maggio 2008
- Nome e indirizzo della sede formativa Solidarietà Pace e Sviluppo onlus - Saint-Pierre (AO)
- Denominazione corso **“ABCD - Aiuti ai Bisogni Concreti delle Donne” - progetto di percorso linguistico di L2 destinato alle donne straniere**
- Ruolo Docente
- Numero ore 43
- Data anno scolastico 2007 -2008
- Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
- Denominazione corso **Corso monografico di italiano L2 per cittadini stranieri**
- Ruolo Docente
- Numero ore 100

- Data ottobre 2007 - marzo 2008
- Nome e indirizzo della sede formativa Università della Valle d'Aosta - Aosta
- Denominazione corso **Laboratorio di base in Didattica dell'Italiano come Lingua seconda**
- Ruolo Tutor in presenza e a distanza
- Numero ore 30

- Data marzo 2007
- Nome e indirizzo della sede formativa Università degli Studi di Torino - MAE - Università *Al Quds* di Gerusalemme
- Denominazione corso **Progetto di introduzione della lingua italiana nei curricula universitari palestinesi)**
- Ruolo Docente
- Numero ore 20

- Data anno scolastico 2006 -2007
- Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
- Denominazione corso **Corso monografico di italiano L2 per cittadini stranieri**
- Ruolo Docente
- Numero ore 60

- Data anno scolastico 2005 -2006
- Nome e indirizzo della sede formativa I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 per allievi stranieri iscritti nell'istituzione scolastica**
- Ruolo Docente
- Numero ore 40

- Data anno scolastico 2004 -2005
- Nome e indirizzo della sede formativa I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta

- Denominazione corso **Corso di italiano L2 per allievi stranieri iscritti nell'istituzione scolastica - Progetto "Sherpa - FSE"**
- Ruolo Docente
- Numero ore 29
- Data anno scolastico 2004 -2005
- Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
- Denominazione corso **Corso monografico di italiano L2 per cittadini stranieri**
- Ruolo Docente
- Numero ore 88
- Data anno scolastico 2003 -2004
- Nome e Indirizzo della sede formativa I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 per allievi stranieri iscritti nell'istituzione scolastica**
- Ruolo Docente
- Numero ore 22
- Data anno scolastico 2003 -2004
- Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
- Denominazione corso **Corso monografico di italiano L2 per cittadini stranieri**
- Ruolo Docente
- Numero ore 80
- Data anno scolastico 2002 -2003
- Nome e indirizzo della sede formativa I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 per allievi stranieri iscritti nell'istituzione scolastica**
- Ruolo Docente
- Numero ore 52

- Data giugno - dicembre 2003
 - Nome e indirizzo della sede formativa Progetto Formazione s.c.a.r.l.
 - Denominazione corso **L'italiano per la formazione professionale**
 - Ruolo Progettazione e docenza
 - Numero ore 40
-
- Data anno scolastico 2002 -2003
 - Nome e indirizzo della sede formativa C.T.P. - Aosta
 - Denominazione corso **Corso monografico di italiano L2 per cittadini stranieri**
 - Ruolo Docente
 - Numero ore 80
-
- Data marzo - aprile 2002
 - Nome e indirizzo della sede formativa Associazione Nazionale Pedagogisti - Aosta
 - Denominazione corso **Incontri di formazione per insegnanti di ogni ordine e grado: l'inserimento degli allievi stranieri e l'apprendimento della L2 a scuola**
 - Ruolo Formatrice
 - Numero ore 10
-
- Data anno scolastico 2001 -2002
 - Nome e indirizzo della sede formativa I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta
 - Denominazione corso **Corso di italiano L2 per allievi stranieri iscritti nell'istituzione scolastica**
 - Ruolo Docente
 - Numero ore 18
-
- Data anno scolastico 2001 -2002
 - Nome e indirizzo della sede formativa Casa Circondariale di Brissogne (AO) - Caritas diocesana di Aosta

- Denominazione corso **Corso di italiano per detenuti stranieri (sezione "giovani adulti)**
- Ruolo **Docente e coordinatrice**
- Numero ore **40**
- Data **anno accademico 2001 - 2002**
- Nome e indirizzo della sede formativa **CIRDA (Centro Interdipartimentale di Ricerca e Didattica per l'aggiornamento degli insegnanti, dell'Università di Torino) - Torino**
- Denominazione corso **Elaborazione materiale didattico per allievi stranieri di scuole secondarie di 1° e 2° grado**
- Ruolo **Docente**
- Numero ore **10**
- Data **anno scolastico 1999 -2000**
- Nome e indirizzo della sede formativa **I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta**
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 per allievi stranieri iscritti nell'istituzione scolastica**
- Ruolo **Docente**
- Numero ore **8**
- Data **anno scolastico 1996 - 1997**
- Nome e indirizzo della sede formativa **I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta**
- Denominazione corso **Corso di italiano L2 per allievi stranieri iscritti nell'istituzione scolastica**
- Ruolo **Docente**
- Numero ore **31**

2. Docenza In Materie Letterarie (classe di concorso A50)

- Date **DAL 1° SETTEMBRE 2000 A OGGI**

• Nome e indirizzo della sede formativa	Regione Autonoma Valle d'Aosta - Assessorato Istruzione e Cultura I.T.P.R. "C. Gex" - Aosta
• Denominazione corso	Docenza di Materie letterarie - CLASSE DI CONCORSO A050
• Ruolo	Docente a tempo indeterminato
• Numero ore	Orario cattedra
• Date	dal 1989 al 2000
• Nome e indirizzo della sede formativa	Regione Autonoma Valle d'Aosta - Assessorato Istruzione e Cultura Scuole secondarie di primo e secondo grado
• Denominazione corso	Docenza di Materie letterarie - CLASSE DI CONCORSO A050
• Ruolo	Docente a tempo determinato
• Numero ore	Orario cattedra

Lingua madre Italiano

Altre lingue

	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Francese	C1	C1	C1	C1	C1
	I) DALF - niveau C1 (conseguito presso Alliance Française di Aosta, giugno 2015)				
Inglese	B1	B1	B2	B2	B1
Spagnolo	B1	B1	B2	B1	B1
Arabo	A1	A1	A1	A1	A1

**Capacità e
competenze sociali**

Capacità di inserimento e adattamento in ambienti multiculturali, conseguita grazie alle attività didattiche e di volontariato svolte a contatto con cittadini stranieri in contesti nazionali ed internazionali.

Capacità di comunicazione, acquisita nel percorso professionale in contesti plurilingue, anche grazie alla conoscenza di lingue diverse e ai numerosi viaggi.

**Capacità e
competenze
organizzative**

Capacità di progettazione, gestione e monitoraggio di percorsi linguistici, acquisita nell'attività di insegnamento in L2 e nell'attività didattica svolta a scuola, in particolare nei corsi serali di scuola secondaria di secondo grado, oltre che nei percorsi di formazione.

Capacità di coordinamento e di organizzazione di attività didattiche svolte da gruppi di docenti sia di italiano L2 o L5 o di altre discipline più in generale.

Capacità di formazione di docenti di italiano L2.

**Capacità e
competenze
informatiche**

Conoscenza degli applicativi Microsoft e del pacchetto Office. Conoscenza base del linguaggio Ms-Dos. Conoscenza base del linguaggio html.

Buona conoscenza del sistema operativo Mac e dei suoi applicativi.

Patente B

"Autorizzo il trattamento dei dati personali contenuti nel mio curriculum vitae in base art. 13 del D. Lgs. 196/2003."

Aosta, 27 giugno 2016

In fede



